

## Allocution de Mme Xu Jinghu, Ambassadeur de Chine en Suisse, à la « Geneva Roundtable on Sino-Swiss Synergies in trade Finance »

2015/11/05

Allocution de Mme Xu Jinghu, Ambassadeur de Chine en Suisse, à la « Geneva Roundtable on Sino-Swiss Synergies in trade Finance » 2015/11/05



Monsieur le Conseiller d'Etat Pierre Maudet,

Monsieur le Directeur Philippe Burrin

Monsieur le Président Patrick Odier,

Honorables invités,

Mesdames et Messieurs,

C'est un grand plaisir pour moi de venir à Genève et d'assister à cette table ronde. Je suis ravie de retrouver mes vieux amis et de faire connaissance avec de nouveaux amis.

Genève est une ville internationale très célèbre. Réputée comme la capitale des institutions internationales, elle a aussi une renommée mondiale comme l'une des places du négoce les plus importantes du monde et un centre financier important en Suisse et en Europe.

Le gouvernement du Canton de Genève, notamment M. Pierre Maudet, et les amis du milieu financiers genevois suivent de très près la coopération financière sino-suisse, et soutiennent activement la création d'un Renminbi Hub en Suisse. Je tiens à en exprimer ma haute appréciation, et à adresser mes sincères hommages et remerciements à tous les amis suisses, en particulier, les amis ici présents qui ont oeuvré en faveur de la coopération commerciale et financière entre nos deux pays.

Comme vous le savez tous, depuis le lancement de la politique de réforme et d'ouverture il y a

plus de 30 ans, l'économie chinoise a poursuivi une croissance relativement rapide. La Chine est devenue aujourd'hui la deuxième économie et la première puissance commerciale du monde. L'économie chinoise s'intègre chaque jour davantage dans l'économie mondiale.

Au fur et à mesure de l'émergence de l'économie chinoise, et surtout après la crise financière internationale de 2008, la demande du marché international pour le RMB s'est accrue conséquemment, ce qui a contribué à l'accélération du processus de l'internationalisation du RMB. L'utilisation transfrontalière du RMB répond au besoin de la Chine de participer plus efficacement à la mondialisation. Elle contribuera également à améliorer la structure monétaire internationale et à faire progresser le système monétaire international dans un sens plus équitable et ordonné.

Actuellement, le RMB est devenu la 4e monnaie de paiement du monde après le dollar américain, l'euro et le livre sterling, la 2e monnaie mondiale du financement du commerce et la 6e monnaie mondiale de change. De plus en plus de pays, y compris les pays développés, choisissent le RMB pour leurs réserves de devises. Le système de compensation du Renminbi ne cesse de se perfectionner. En octobre, la première phase du système de paiement interbancaire transfrontalier (en abrégé CIPS) a été mis en service. Le développement des Renminbi Hub en Europe a enregistré de nouveaux progrès. À présent, on compte 4 banques de compensation du RMB en Europe.

De son côté, la coopération financière sino-suisse avance aussi à pas assurés. La succursale de la Banque de Construction de Chine à Zurich a déjà obtenu la licence de la FINMA et ouvrira bientôt ses portes. La perspective d'un Renminbi Hub en Suisse est désormais à portée de main. Je constate avec grand plaisir que les représentants de la Banque de Construction de Chine et de la Banque de Chine ont aussi été invités à cette table ronde.

La coopération financière sino-suisse qui a été lancée en 2013 a réalisé des progrès considérables en seulement 2 ans. Ici, je voudrais vous faire partager mes réflexions sur la coopération financière sino-suisse en plein essor.

Primo, l'essor de la coopération financière sino-suisse est indissociable du développement rapide de nos relations bilatérales. Cette année marque le 65e anniversaire de l'établissement des relations diplomatiques entre la Chine et la Suisse. Depuis 65 ans, dans un esprit novateur et pionnier, les relations sino-suisse ont toujours été à l'avant-garde des relations entre la Chine et les pays occidentaux.

Grâce au soutien et à l'impulsion personnels de nos dirigeants, la coopération financière est devenue ces dernières années un point fort de la coopération pragmatique sino-suisse. En 2013, durant la visite en Suisse du Premier Ministre chinois LI Keqiang, les dirigeants des deux pays sont arrivés à un consensus important pour accélérer la coopération financière sino-suisse. Les deux parties ont ensuite mis en place le mécanisme du dialogue financier. Dans le cadre de ce mécanisme, nous avons déjà organisé 3 tours de dialogue et 2 tables rondes financières de haut niveau. En juillet 2014, les banques centrales des deux pays ont signé l'accord de SWAP d'un

montant de 150 milliards de yuan (soit 21 milliards de francs), ce qui a constitué un pas important dans la coopération financière entre les deux pays.

En janvier 2015, le Premier Ministre LI Keqiang a effectué une nouvelle visite en Suisse. Au cours de cette visite, les deux parties ont signé un document de coopération visant à renforcer leur coopération en matière de Renminbi et à installer une institution de compensation du Renminbi en Suisse. De plus, la Chine a accordé un quota RQFII (RMB Qualified Foreign Institutional Investors) de 50 milliards de yuan à la Suisse. Toutes ces mesures ont permis de jeter des bases solides pour le développement d'un Renminbi Hub en Suisse.

Secundo, le développement de la coopération financière sino-suisse est indissociable de la demande croissante du marché. La Suisse et la Chine sont partenaires importants l'une pour l'autre. La Suisse est le 1er pays du continent européen et parmi les 20 premières puissances économiques mondiales à signer un accord de libre-échange avec la Chine. Elle est aussi le 6e investisseur européen en Chine. La Chine est le 3e partenaire commercial de la Suisse et la plus grande destination asiatique pour les exportations helvétiques.

Depuis sa mise en oeuvre il y a plus d'un an, l'accord de libre-échange a permis à la coopération économique et commerciale sino-suisse de gagner en qualité et de monter en gamme. Le volume du commerce bilatéral entre nos deux pays continue à augmenter. Ce résultat est d'autant plus précieux que nos commerces extérieurs respectifs sont actuellement en baisse. Il montre pleinement les effets positifs de l'accord de libre-échange.

À présent, l'investissement effectif de la Suisse en Chine a atteint environ 6 milliards de dollars, tandis que l'investissement des entreprises chinoises en Suisse a dépassé 10 milliards de dollars. Dans le même temps, les échanges humains entre nos deux pays se multiplient chaque jour davantage et ont dépassé pour la première fois un million de personnes en 2014. Les entreprises et les individus des deux pays ont de plus en plus besoin d'utiliser le RMB pour les règlements et les paiements.

Tertio, la coopération financière sino-suisse possède un potentiel énorme. En juin dernier, le groupe Swiss Re est devenu le premier investisseur institutionnel suisse qualifié en Renminbi. Après son installation, la succursale de la CCB à Zürich fournira divers outils de transaction, d'investissement et de financement en Renminbi. À travers l'utilisation du Renminbi, elle aidera les entreprises des deux pays à réduire les risques liés au taux de change et les coûts d'investissement et de financement. Cela contribuera certainement à promouvoir le commerce et les investissements croisés entre nos deux pays.

Par ailleurs, les autorités compétentes des deux pays sont en train d'étudier favorablement la transaction directe entre le Renminbi et le franc en Suisse, et j'espère que nous aurons bientôt de bonnes nouvelles. À ma connaissance, d'autres banques chinoises ont aussi manifesté leur intérêt de s'installer en Suisse. Les perspectives de la coopération financière sino-suisse sont donc très prometteuses.

Mesdames et Messieurs,

Chers amis,

Depuis un certain temps, l'opinion internationale s'intéresse beaucoup à la situation économique et financière de la Chine. Dans le contexte d'une reprise lente de l'économie mondiale, l'économie chinoise fait aussi face à la pression baissière. Néanmoins, les fondamentaux de l'économie chinoise n'ont pas changé.

Dans le domaine financier, nous allons augmenter le niveau de l'ouverture, promouvoir de manière ordonnée l'utilisation transfrontalière du Renminbi et intégrer de manière plus approfondie l'économie chinoise dans l'économie mondiale. Le Président XI Jinping vient de terminer sa visite au Royaume-Uni et l'élargissement de la coopération financière est un résultat important de cette visite. La Chine est prête à intensifier encore davantage la coopération financière avec les pays européens.

La 5e session plénière du 18e Comité central du PCC qui s'est clôturée hier a adopté la proposition sur le 13e plan quinquennal 2016-2020. Elle a dressé un plan grandiose pour le développement socio-économique de la Chine pendant les 5 ans à venir.

Nous continuerons à approfondir la réforme dans les différents domaines, afin de réussir notre dernière ligne droite dans la construction sur tous les plans d'une société de moyenne prospérité et de réaliser l'objectif de doubler le PIB et le revenu par habitant de la Chine en 2020 par rapport à 2010. La Chine a la capacité et la confiance de poursuivre une croissance moyenne et haute, de réaliser la montée en gamme de son économie et d'apporter de nouvelles opportunités et contributions au développement du monde entier.

La Chine est actuellement la plus grande consommatrice et importatrice de matières premières dans le monde. Le canton de Genève qui occupe le premier rang du monde en termes de crédits du négoce, possède des atouts privilégiés dans la coopération financière en matière de transaction offshore du Renminbi. Nous espérons, et nous en avons la certitude, qu'à l'avenir, Genève jouera un rôle croissant dans la coopération financière sino-suisse. L'Ambassade de Chine en Suisse est prête à vous soutenir et à travailler de concert avec le canton de Genève, les institutions financières et les instituts de recherche de la Suisse, afin de promouvoir la coopération sino-suisse dans le domaine financier et autres, et de porter ensemble les relations d'amitié et la coopération pragmatique entre nos deux pays à de nouveaux paliers.

Je vous remercie.

EMBASSY OF THE PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA IN SWITZERLAND ALL RIGHTS RESERVED